



# Plenaire Vergaderingen

## Nieuws over de plenaire vergadering 6 - 9 september 2010

### [Staat van de Unie-debat met Commissievoorzitter Barroso](#)..... 3

Commissievoorzitter José Manuel Barroso houdt dinsdag zijn allereerste State of the Union-toespraak in het Parlement in Straatsburg. Het debat dat volgt, biedt de Europarlementsleden de gelegenheid om de ontwikkelingen die sinds de verkiezingen van juni 2009 en de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon in december 2009 in de EU hebben plaatsgevonden met Barroso te bespreken.

### [Verwijdering van Roma in Europa](#)..... 4

De uitzetting door Frankrijk van honderden Roma naar Roemenië en Bulgarije van de zomer - meer dan 8.000 sinds januari - heeft in diverse kringen tot juridische bezwaren geleid. Het Parlement zal dinsdag met de Commissie bespreken of Frankrijk en andere landen EU-bepalingen betreffende het vrije verkeer van personen en de grondrechten hebben geschonden. Er wordt ook een resolutie in stemming gebracht.

### [Overstromingen in Pakistan: Europarlementsleden bespreken hulp voor slachtoffers](#)..... 5

De overstromingen in Pakistan en de respons van de EU op deze humanitaire crisis staan centraal in een debat met de Commissie maandag. Dinsdag jl. vertelden leden van de commissie ontwikkelingssamenwerking de EU-commissaris voor humanitaire hulp Kristalina GEORGIEVA dat de Europese hulp na de overstromingen beter gecoördineerd moet worden en zichtbaarder moet zijn op het terrein.

### [Nieuwe regels voor dierproeven](#)..... 6

Het gebruik van dieren voor wetenschappelijke experimenten zou binnenkort beperkt kunnen worden door nieuwe wetgeving, als het Parlement een in juli met de Raad bereikt akkoord steunt. De nationale autoriteiten zouden verplicht zijn om de gevolgen van experimenten voor het dierenwelzijn te beoordelen, met het oog op het bevorderen van alternatieve testmethoden en het verminderen van het pijngedachte dat dieren wordt toegebracht.

### [President van Mali spreekt Parlement toe](#)..... 7

De President van het grootste land in West-Afrika houdt dinsdag 7 september om 12.00 een toespraak tijdens een plechtige vergadering in het Parlement. Onderwerpen die President Amadou Toumani Touré zou kunnen aansnijden zijn Mali's succesvolle overgang naar de democratie de afgelopen 20 jaar, de millenniumdoelstellingen in de aanloop naar de vergadering van de VN in New York in september en veiligheidsvraagstukken in de regio van de Sahel.

### [ACTA: debat over recente onderhandelingen over anti-namaakovereenkomst](#)... 8

De lopende onderhandelingen over de multilaterale anti-namaakovereenkomst (Anti-Counterfeiting Trade Agreement - ACTA) zullen woensdag met de Commissie worden besproken. De 10e ronde van de ACTA-onderhandelingen werd van 16 tot 20 augustus 2010 in Washington gehouden.

### [Persvrijheid in de EU weer onderwerp van debat](#)..... 9

Beperkingen op de vrijheid van meningsuiting en van informatie en overheidscontrole op de media in verschillende lidstaten zijn aan de orde in een debat met de Commissie dinsdag. Door de zeer uiteenlopende standpunten in het Parlement verwierpen de leden



# Plenaire Vergaderingen

vorig jaar in oktober alle voorstellen van de diverse fracties voor een resolutie over de persvrijheid in Italië en andere lidstaten.

## Is EU-wetgeving nodig om discriminatie van koppels van hetzelfde geslacht tegen te gaan?..... 10

Koppels van hetzelfde geslacht, getrouwd of met een civiel partnerschap, worden nog steeds gediscrimineerd in hun werk, studie of bij reizen in de EU omdat de partner door veel lidstaten niet wettelijk als een familielid erkend wordt. Een aantal leden wil de Commissie ondervragen over het gebrek aan concrete voorstellen op dit gebied. De mondelinge vraag is een initiatief van o.a. Dennis de JONG namens GUE, Marije CORNELISSEN namens de groene fractie, Sophie in 't VELD (ALDE) en andere leden.

## Sakineh en Zahra: mensenrechten in Iran..... 11

De mensenrechten in Iran komen donderdag aan bod. De leden bespreken de situatie van Sakineh Mohammadi-Ashtiani - de van overspel beschuldigde Iraanse vrouw die veroordeeld werd tot de doodstraf door stening - en Zahra Bahrami - een Nederlands-Iraanse vrouw, die in december vorig jaar tijdens protesten in Teheran gearresteerd werd en sindsdien in totale afzondering zit. Nederlandse leden hebben Hoge Ver- tegenwoordiger voor Buitenlands Beleid Ashton gevraagd om de zaak bij Iran aan te kaarten.

## Vrijhandelsakkoord EU-Zuid-Korea: stemming over vrijwaringsclausule..... 12

Het Parlement of om het even welke sector die door een toename in de invoer uit Zuid-Korea wordt getroffen, zal het recht hebben om een onderzoek in te stellen naar de behoefte aan noodmaatregelen voor de handel, volgens een "vrijwaringsclausule", die aan het EU-Zuid-Korea vrijhandelsakkoord zou worden toegevoegd. Dat staat in een verslag, dat dinsdag in eerste lezing in stemming wordt gebracht. Het Parlement zou in het bijzonder de situatie van de auto-industrie volgen.

## Voedselprijzen: EU-wetgeving moet zorgen voor transparantie en billijke inkomens voor boeren..... 13

Er is nieuwe EU-wetgeving nodig om te zorgen dat boeren rechtvaardige inkomens en consumenten transparante prijzen krijgen, door in de hele voedselketen eerlijke concurrentie te handhaven, stelt een resolutie. De tekst bevat voorstellen voor het stand brengen van rechtvaardigheid in de voedselketen: door machtsposities, oneerlijke handels- en contractuele praktijken en betalingsachterstanden aan te pakken, en ook door de onderhandelingspositie van boeren te verbeteren.

## Onderhandelingen over begroting 2011 - Raad presenteert zijn standpunt..... 14

Het Belgisch voorzitterschap legt uit hoe de lidstaten het begrotingsvoorstel van de Commissie willen aanpassen, na de stemmingen in de Raad van midden juli. De parlementaire commissies zijn bezig met de voorbereidingen voor de begroting van volgend jaar en in verschillende commissies wordt over adviezen gestemd.

## Overige debatten en stemmingen..... 15

Volgende debatten en stemmingen staan eveneens op het agenda van de plenaire zitting:

Sanne DE RYCK

BXL: (+32) 2 28 42531

STR: (+33) 3 881 73605

PORT: (+32) 498 98 34 51

EMAIL: [persdienst-nl@europarl.europa.eu](mailto:persdienst-nl@europarl.europa.eu)

[http://www.europarl.europa.eu/news/expert/newsletter\\_all/default/default\\_nl.htm](http://www.europarl.europa.eu/news/expert/newsletter_all/default/default_nl.htm)

### Nadere informatie:

- [Ontwerpagenda van de zitting 6 - 9 september 2010](#)
- [Bekijk de plenaire zitting van het Europees Parlement via webstream](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Staat van de Unie-debat met Commissievoorzitter Barroso

**Commissievoorzitter José Manuel Barroso houdt dinsdag zijn allereerste State of the Union-toespraak in het Parlement in Straatsburg. Het debat dat volgt, biedt de Euro-parlementsleden de gelegenheid om de ontwikkelingen die sinds de verkiezingen van juni 2009 en de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon in december 2009 in de EU hebben plaatsgevonden met Barroso te bespreken.**

*Debat: dinsdag 7 september*

*Procedure: Verklaring van de Voorzitter van de Europese Commissie*

# Plenaire Vergaderingen

## Verwijdering van Roma in Europa

- Vragen over de wettigheid van de genomen maatregelen
- Het EP heeft onlangs opgeroepen om de bestaande maatregelen voor de integratie van de Roma te evalueren

**De uitzetting door Frankrijk van honderden Roma naar Roemenië en Bulgarije van de zomer - meer dan 8.000 sinds januari - heeft in diverse kringen tot juridische bezwaren geleid. Het Parlement zal dinsdag met de Commissie bespreken of Frankrijk en andere landen EU-bepalingen betreffende het vrije verkeer van personen en de grondrechten hebben geschonden. Er wordt ook een resolutie in stemming gebracht.**

Op verzoek van de Europarlementsleden heeft de Europese Commissie in april gedetailleerde plannen gepresenteerd om de economische integratie van de Roma in Europa te bevorderen. Lívia **JÁRÓKA** (EPP, HU) is de rapporteur van het Parlement inzake de integratie van de Roma.

Op woensdag bespreken de leden ook de "tijdelijke beperkingen voor Roemeense en Bulgaarse burgers op de EU-arbeidsmarkt" met de Commissie, op vraag van de S&D-fractie.

*Debat: dinsdag 7 september*

*Stemming: woensdag 8 september*

*Procedure: Verklaringen van Raad en Commissie (met resolutie)*

### Nadere informatie:

- [Resolutie van het Europees Parlement van 25 maart 2010 over de tweede Europese Roma-top](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Overstromingen in Pakistan: Europarlementsleden bespreken hulp voor slachtoffers

**De overstromingen in Pakistan en de respons van de EU op deze humanitaire crisis staan centraal in een debat met de Commissie maandag. Dinsdag jl. vertelden leden van de commissie ontwikkelingssamenwerking de EU-commissaris voor humanitaire hulp Kristalina GEORGIEVA dat de Europese hulp na de overstromingen beter gecoördineerd moet worden en zichtbaarder moet zijn op het terrein.**

Sommige van hen verwezen naar een verband tussen de overstromingen en de klimaatverandering en anderen uitten de vrees dat extremisten de crisis in hun voordeel zouden gebruiken.

*Debat: dinsdag 7 september*

*Procedure: Verklaring van de Commissie (zonder resolutie)*

# Plenaire Vergaderingen

## Nieuwe regels voor dierproeven

- Regeringen zouden verplicht worden om het dierenwelzijn bij wetenschappelijke experimenten te controleren
- Dierproeven zouden alleen zijn toegestaan als er geen andere efficiënte methode beschikbaar is

**Het gebruik van dieren voor wetenschappelijke experimenten zou binnenkort beperkt kunnen worden door nieuwe wetgeving, als het Parlement een in juli met de Raad bereikt akkoord steunt. De nationale autoriteiten zouden verplicht zijn om de gevolgen van experimenten voor het dierenwelzijn te beoordelen, met het oog op het bevorderen van alternatieve testmethoden en het verminderen van het pijngehalte dat dieren wordt toegebracht.**

Volgens rapporteur Elisabeth **JEGGLE** (EPP, DE) streeft het akkoord met de Raad naar een evenwicht tussen meer aandacht voor het dierenwelzijn en steun voor onderzoek naar ziekten. Als het Parlement de wetgeving goedkeurt, moet die binnen de 2 jaar van kracht worden.

*Debat: woensdag 8 september*

*Stemming: donderdag 9 september*

*Procedure: Gewone wetgevingsprocedure, tweede lezing*

*Rapporteur: Elisabeth **JEGGLE** (EPP, DE)*

### Nadere informatie:

- [Persbericht na de stemming in de bevoegde commissie \(12-07-2010\)](#)
- [Aanbeveling voor de tweede lezing betreffende het standpunt, door de Raad in eerste lezing vastgesteld met het oog op de aanneming van de richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende de bescherming van dieren die voor wetenschappelijke doeleinden worden gebruikt](#)

# Plenaire Vergaderingen

## President van Mali spreekt Parlement toe

De President van het grootste land in West-Afrika houdt dinsdag 7 september om 12.00 een toespraak tijdens een plechtige vergadering in het Parlement. Onderwerpen die President Amadou Toumani Touré zou kunnen aansnijden zijn Mali's succesvolle overgang naar de democratie de afgelopen 20 jaar, de millenniumdoelstellingen in de aanloop naar de vergadering van de VN in New York in september en veiligheidsvraagstukken in de regio van de Sahel.

*Plechtige vergadering: dinsdag 7 september*

# Plenaire Vergaderingen

## ACTA: debat over recente onderhandelingen over anti-namaakovereenkomst

De lopende onderhandelingen over de multilaterale anti-namaakovereenkomst (Anti-Counterfeiting Trade Agreement - ACTA) zullen woensdag met de Commissie worden besproken. De 10e ronde van de ACTA-onderhandelingen werd van 16 tot 20 augustus 2010 in Washington gehouden.

ACTA beoogt de handhaving van intellectuele-eigendomsrechten en de bestrijding van namaak en piraterij te versterken. Op 10 maart 2010 verzocht het EP in een resolutie om transparante onderhandelingen.

*Debat: woensdag 8 september*

*Procedure: Verklaring van de Commissie (zonder resolutie)*

### Nadere informatie:

- [Resolutie van het Europees Parlement van 10 maart 2010 over transparantie en de stand van zaken bij de ACTA-onderhandelingen](#)
- [Persbericht na de stemming over de resolutie \(10-03-2010\)](#)
- [Website van de Europese Commissie over ACTA](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Persvrijheid in de EU weer onderwerp van debat

**Beperkingen op de vrijheid van meningsuiting en van informatie en overheidscontrole op de media in verschillende lidstaten zijn aan de orde in een debat met de Commissie dinsdag. Door de zeer uiteenlopende standpunten in het Parlement verwierpen de leden vorig jaar in oktober alle voorstellen van de diverse fracties voor een resolutie over de persvrijheid in Italië en andere lidstaten.**

In een rapport heeft de Organisatie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa in juli haar bezorgdheid geuit over de situatie van de vrijheid van de pers in een aantal EU-landen.

*Debat: dinsdag 7 september*

*Procedure: Verklaring van de Commissie (zonder resolutie)*

### Nadere informatie:

- [Persbericht \(21-10-2009\)](#)
- [Verslag OSCE \(EN\)](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Is EU-wetgeving nodig om discriminatie van koppels van hetzelfde geslacht tegen te gaan?

Koppels van hetzelfde geslacht, getrouwd of met een civiel partnerschap, worden nog steeds gediscrimineerd in hun werk, studie of bij reizen in de EU omdat de partner door veel lidstaten niet wettelijk als een familielid erkend wordt. Een aantal leden wil de Commissie ondervragen over het gebrek aan concrete voorstellen op dit gebied. De mondelinge vraag is een initiatief van o.a. Dennis de JONG namens GUE, Marije CORNELISSEN namens de groene fractie, Sophie in 't VELD (ALDE) en andere leden.

*Debat: woensdag 8 september*

*Procedure: Mondelinge vraag aan de Commissie (zonder resolutie)*

### Nadere informatie:

- [Mondelinge vraag aan de Commissie - Discriminatie van koppels van hetzelfde geslacht die gehuwd zijn of een civiel partnerschap hebben](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Sakineh en Zahra: mensenrechten in Iran

De mensenrechten in Iran komen donderdag aan bod. De leden bespreken de situatie van Sakineh Mohammadi-Ashtiani - de van overspel beschuldigde Iraanse vrouw die veroordeeld werd tot de doodstraf door steniging - en Zahra Bahrami - een Nederlands-Iraanse vrouw, die in december vorig jaar tijdens protesten in Teheran gearresteerd werd en sindsdien in totale afzondering zit. Nederlandse leden hebben Hoge Vertegenwoordiger voor Buitenlands Beleid Ashton gevraagd om de zaak bij Iran aan te kaarten.

Het Parlement stemt donderdag over een resolutie over de situatie van de twee vrouwen.

*Debat: donderdag 9 september*

*Stemming: donderdag 9 september*

*Procedure: Debat over gevallen van schending van de mensenrechten, de democratie en de rechtsstaat*

# Plenaire Vergaderingen

## Vrijhandelsakkoord EU-Zuid-Korea: stemming over vrijwaringsclausule

Het Parlement of om het even welke sector die door een toename in de invoer uit Zuid-Korea wordt getroffen, zal het recht hebben om een onderzoek in te stellen naar de behoefte aan noodmaatregelen voor de handel, volgens een "vrijwaringsclausule", die aan het EU-Zuid-Korea vrijhandelsakkoord zou worden toegevoegd. Dat staat in een verslag, dat dinsdag in eerste lezing in stemming wordt gebracht. Het Parlement zou in het bijzonder de situatie van de auto-industrie volgen.

*Debat: maandag 6 september*

*Stemming: dinsdag 7 september*

*Procedure: Gewone wetgevingsprocedure, eerste lezing*

*Rapporteur: Pablo **ZALBA BIDEGAIN** (EPP, ES)*

### Nadere informatie:

- [Persbericht na de stemming in de bevoegde commissie \(23-06-2010\)](#)
- [Verslag over het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot uitvoering van de bilaterale vrijwaringsclausule in de vrijhandelsovereenkomst EU-Korea](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Voedselprijzen: EU-wetgeving moet zorgen voor transparantie en billijke inkomens voor boeren

Er is nieuwe EU-wetgeving nodig om te zorgen dat boeren rechtvaardige inkomens en consumenten transparante prijzen krijgen, door in de hele voedselketen eerlijke concurrentie te handhaven, stelt een resolutie. De tekst bevat voorstellen voor het stand brengen van rechtvaardigheid in de voedselketen: door machtsposities, oneerlijke handels- en contractuele praktijken en betalingsachterstanden aan te pakken, en ook door de onderhandelingspositie van boeren te verbeteren.

*Debat: maandag 6 september*

*Stemming: dinsdag 7 september*

*Procedure: Initiatief*

*Rapporteur: José **BOVÉ** (GREENS/EFA, FR)*

### Nadere informatie:

- [Persbericht na de stemming in de bevoegde commissie \(28-06-2010\)](#)
- [Verslag inzake billijke inkomens voor de boeren: een beter werkende voedselvoorzieningsketen in Europa](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Onderhandelingen over begroting 2011 - Raad presenteert zijn standpunt

**Het Belgisch voorzitterschap legt uit hoe de lidstaten het begrotingsvoorstel van de Commissie willen aanpassen, na de stemmingen in de Raad van midden juli. De parlementaire commissies zijn bezig met de voorbereidingen voor de begroting van volgend jaar en in verschillende commissies wordt over adviezen gestemd.**

De eindlezing in de begrotingscommissie is gepland voor 28-30 september, gevolgd door een stemming in de plenaire vergadering in oktober. De conciliatiecommissie zal er naar streven om de begrotingsonderhandelingen in november af te ronden. Deze begrotingsprocedure is de eerste waarin het Parlement samen met de Raad over de hele begroting meebeslist.

*Debat: dinsdag 7 september*

*Procedure: Presentatie door de Raad*

### Nadere informatie:

- [Website van de EP-commissie begroting - begrotingsprocedure 2011](#)

# Plenaire Vergaderingen

## Overige debatten en stemmingen

Volgende debatten en stemmingen staan eveneens op het agenda van de plenaire zitting:

- Stemming over het verslag van Slavi **BINEV** (NA, BG) - Echtheidscontrole van euromunten en de behandeling van euromunten die ongeschikt zijn voor circulatie
- Stemming over het verslag van Morten **LØKKEGAARD** (ALDE, DK) - Journalistiek en nieuwe media - totstandbrenging van een publieke ruimte in Europa
- Stemming over het verslag van Iuliu **WINKLER** (EPP, RO) - Toekenning van macrofinanciële bijstand aan Moldavië
- Stemming over het verslag van Rafał Kazimierz **TRZASKOWSKI** (EPP, PL) - EER-Zwitserland: obstakels voor de volledige tenuitvoerlegging van de interne markt
- Debat en stemming over het verslag van Antonyia **PARVANOVA** (ALDE, BG) - Maatschappelijke integratie van vrouwen uit etnische minderheden
- Verklaring van de Commissie - Producten van gekloonde dieren in de voedselketen
- Verklaringen van Raad en Commissie - Resultaten van de speciale ECOFIN-Raad van 7 september 2010
- Mondelinge vraag aan de Commissie - De aardappelmeelsector na 2012
- Stemming over het verslag van Danuta Maria **HÜBNER** (EPP, PL) - Tijdelijke schorsing van de autonome rechten van het gemeenschappelijk douanetarief bij invoer van bepaalde industrieproducten in de autonome regio's Madeira en de Azoren
- Mondelinge vraag aan de Commissie - Wetsontwerp Israëliische NGO's
- Debat en stemming over het verslag van Csaba **ÖRY** (EPP, HU) - Richtsnoeren voor het werkgelegenheidsbeleid van de lidstaten
- Debat en stemming over het verslag van Miguel **PORTAS** (GUE/NGL, PT) - Financiering en werking van het Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering
- Debat en stemming over het verslag van Sirpa **PIETIKÄINEN** (EPP, FI) - De rol van de vrouw in een vergrijzende samenleving
- Mondelinge vraag aan de Raad - Gemeenschappelijk buitenlands en veiligheidsbeleid
- Debat en stemming over het verslag van Tadeusz **ZWIEFKA** (EPP, PL) - Uitvoering en herziening van Verordening (EG) nr. 44/2001 van de Raad betreffende de rechterlijke bevoegdheid, erkenning en tenuitvoerlegging van beslissingen in burgerlijke en handelszaken (Brussel I)

### Nadere informatie:

- [Verslag Binev - Echtheidscontrole van euromunten en de behandeling van euromunten die ongeschikt zijn voor circulatie](#)
- [Verslag Løkkegaard - Journalistiek en nieuwe media - totstandbrenging van een publieke ruimte in Europa](#)
- [Verslag Winkler - Toekenning van macrofinanciële bijstand aan Moldavië](#)
- [Verslag Trzaskowski - EER-Zwitserland: obstakels voor de volledige tenuitvoerlegging van de interne markt](#)
- [Verslag Parvanova - Maatschappelijke integratie van vrouwen uit etnische minderheden](#)
- [Mondelinge vraag aan de Commissie - De aardappelmeelsector na 2012](#)
- [Verslag Hübner - Tijdelijke schorsing van de autonome rechten van het gemeenschappelijk douanetarief bij invoer van bepaalde industrieproducten in de autonome regio's Madeira en de Azoren](#)
- [Mondelinge vraag aan de Commissie - Wetsontwerp Israëliische NGO's](#)
- [Verslag Öry - Richtsnoeren voor het werkgelegenheidsbeleid van de lidstaten](#)
- [Verslag Portas - Financiering en werking van het Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering](#)
- [Verslag Pietikäinen - De rol van de vrouw in een vergrijzende samenleving](#)
- [Mondelinge vraag aan de Raad - Gemeenschappelijk buitenlands en veiligheidsbeleid](#)
- [Verslag Zwiefka - Uitvoering en herziening van Verordening \(EG\) nr. 44/2001 van de Raad betreffende de rechterlijke bevoegdheid, erkenning en tenuitvoerlegging van beslissingen in burgerlijke en handelszaken \(Brussel I\)](#)